

DELIBERA N. 21 DEL 17/02/2021

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19

L'anno 2021 addì 17 del mese di febbraio alle ore 11:30 nella sala della Giunta, presso la Sede comunale, convocato per **CONVOCAZIONE DEL SINDACO**

Sotto la presidenza di MAQUIGNAZ JEAN ANTOINE

Sono intervenuti i seguenti Assessori:

MAQUIGNAZ JEAN ANTOINE	Sindaco	Presente
MAQUIGNAZ NICOLE	Vice Sindaco	Presente
CAPPELLETTI ALESSIO LUIGI	Assessore	Presente
CICCO ELISA MAILA	Assessore	Presente
PASCARELLA RINO	Assessore	Presente
VUILLERMOZ CHANTAL	Assessore	Presente

Totale Presenti: 6

Totale Assenti: 0

Assiste alla seduta il Segretario Comunale, MACHET CRISTINA.

Il Presidente, riconosciuta legale l'adunanza, dichiara aperta la seduta esponendo l'oggetto suindicato, essendo all'ordine del giorno.

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE
PREDISPOSTA DA: Area Servizi S.C.T.C. (sociale-cultura-turismo-commercio)

Oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che gli sci club presenti e operanti sul territorio comunale svolgono un'importante attività socio-educativa rivolta ai giovani, residenti e non, che si delinea attraverso l'attivazione:

- di attività sportiva utile e indispensabile sia alla crescita fisica sia all'educazione e alla formazione caratteriale dei giovani;
- di percorsi di socialità e di confronto con gli altri, anche attraverso la competizione, particolarmente utili in questi tempi di isolamento determinati dalle misure di distanziamento sociale necessarie al contenimento della pandemia da Sars-Covid-19;
- di percorsi professionali che, soprattutto nella realtà economico-sociale del nostro comprensorio, rivestono particolare importanza nell'ottica di una futura prospettiva lavorativa (maestri di sci, pisteurs-sécouristes, addetti agli impianti di risalita ecc.) a sostegno del turismo che è il volano dell'economia dell'intera vallata;

CONSIDERATO che durante la stagione invernale 2020/2021 gli sci club devono affrontare delle maggiori spese per gli allenamenti in pista dei propri atleti direttamente ricollegabili alle misure di contrasto alla pandemia da Sars-Covid-19 che interessa la pratica dello sci;

PRESO ATTO delle richieste di contributo straordinario finalizzate ad ammortizzare, almeno parzialmente, le maggiori spese sostenute per l'allenamento degli atleti da parte:

- dell'ASD Club de Ski Valtournenche – ns. prot. 1201 del 01/02/2021 qui allegata, pari ad una richiesta di € 9.100,00 a fronte di una spesa complessiva presunta di € 9.500,00;
- dell'ASD Azzurri del Cervino - ns. prot. 1617 del 10/02/2021 qui allegata, pari ad una richiesta di € 900,00 a fronte di una spesa complessiva presunta di € 900,00;

RITENUTO opportuno, nel limite delle disponibilità di bilancio, provvedere a contribuire a ripianare i maggiori oneri sostenuti dagli sci club summenzionati stanziando un importo di € 100,00 per ogni atleta residente nel comune di Valtournenche interessato dall'attività agonistica come di seguito specificato:

- ASD Club de Ski Valtournenche - € 5.100,00 al lordo di ritenute di legge per 51 atleti residenti;
- ASD Azzurri del Cervino - € 900,00 al lordo di ritenute di legge per 9 atleti residenti;

RICHIAMATO il vigente regolamento comunale per la “Concessione di contributi, sovvenzioni, sussidi ed ausili finanziari e per l'attribuzione di vantaggi di qualunque genere a persone, enti pubblici e privati, comprese le associazioni”, come approvato da ultimo con deliberazione della Giunta comunale n. 98 del 25/11/2020, e in particolare:

- l'art. 1, lett. a) che definisce il contributo quale “*corresponsione a fondo perduto di somme per attività finalizzate al raggiungimento di scopi riconducibili alle finalità indicate agli artt. 2 e 3 dello Statuto comunale, aventi carattere occasionale o continuativo per le quali il Comune si accolla solo una parte dell'onere complessivo, ritenendole valide sotto il profilo dell'interesse pubblico, sulla base del principio di sussidiarietà orizzontale ex articolo 118 della Costituzione*”;

- l'art. 3 comma 1 che testualmente recita: *“Possono chiedere ed ottenere la concessione dei benefici di cui all'art. 2 del presente Regolamento, persone, enti pubblici e privati, comprese le associazioni, anche non aventi personalità giuridica, di norma residenti ed operanti nel territorio comunale i quali:*
 - (...)
 - *pongano in essere attività ed iniziative riconducibili alle finalità indicate agli artt. 2 e 3 dello Statuto comunale, purché non abbiano fini di lucro privilegiando quelle a carattere continuativo;*
 - (...)
- l'art. 7, comma 1 che testualmente recita: *“I contributi straordinari consistono nell'assegnazione di una somma in denaro che può essere erogata, con lo scopo di favorire il tendenziale pareggio di bilancio del soggetto beneficiario nei seguenti casi:*
 - *a sostegno di iniziative/eventi di interesse pubblico a carattere straordinario dell'ente o associazione richiedente;*
 - *per l'acquisto di beni durevoli, attrezzature, equipaggiamenti e materiale vario per un importo massimo pari al 50% della spesa sostenuta. Il contributo può coprire fino al 100% della spesa sostenuta e regolarmente documentata nei seguenti casi:*
 1. *per gli acquisti di cui sopra da parte di associazioni operanti sul territorio negli ambiti della sanità pubblica e della protezione civile;*
 2. *per motivate esigenze collegate alla gestione di emergenze sanitarie, di gravi calamità naturali ovvero di altre situazioni di natura emergenziale;*

DATO ATTO che le attività in parola rientrano nella fattispecie di cui al summenzionato art. 7 in quanto:

- iniziative di indubbio interesse pubblico per le motivazioni sopra espresse;
- iniziative a carattere straordinario, poiché collegata all'emergenza sanitaria in atto;

RICHIAMATO l'art. 57 del D.L. del 26/10/2019, n. 124 convertito in Legge del 19/12/2019, n. 157;

RITENUTO, pertanto, opportuno e conveniente aderire alla richiesta degli sci club sopra identificati mediante l'erogazione di un contributo straordinario, utile a *“favorire il tendenziale pareggio di bilancio”* (cfr. art. 7, comma 1 del regolamento comunale di cui infra) nel rispetto dei principi di sussidiarietà tesi al perseguimento di interessi collettivi sopra enunciati, fino all'importo massimo di € 6.000,00 e pari alla somma massima lorda di € 100,00 per ogni atleta residente nel comune di Valtournenche;

EVIDENZIATO che al fine della liquidazione del saldo del contributo in epigrafe, entro i limiti massimi qui definiti, i soggetti richiedenti dovranno altresì presentare idoneo rendiconto delle spese sostenute e degli eventuali ulteriori introiti goduti;

ATTESA la propria competenza all'adozione del presente atto ai sensi dell'art. 23 della L.R. 54/98 e del vigente Statuto Comunale;

PRESO ATTO che:

- l'art. 106, comma 3bis del Decreto Legge del 19 maggio 2020, così come convertito con Legge 17 luglio 2020, n. 77, ha differito il termine ultimo per l'approvazione del bilancio di previsione 2021/2023 degli enti locali al 31 gennaio 2021;
- il Decreto del Ministro dell'Interno del 13/01/2021 ha ulteriormente differito il termine per l'approvazione del bilancio di previsione 2021/2023 alla data del 31/03/2021 e ha contestualmente autorizzato, fino alla suddetta data, l'esercizio provvisorio di bilancio ai sensi dell'art. 163, comma 3 del D.lgs. 18 agosto 2000, n. 267 e secondo le disposizioni di cui al paragrafo 8 dell'allegato 4/2 (Principio contabile applicato concernente la contabilità finanziaria) del D.lgs. 23 giugno 2011, n. 118;
- il Comune di Valtournenche, nelle more di approvazione del bilancio di previsione 2021/2023, uniforma la propria gestione al disposto normativo sopra richiamato;

VISTO:

- il D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267 (Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali);
- la Legge 7 agosto 1990, n. 241 (Nuove norme in materia di di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi);
- il D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165 (Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche);
- la Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 (Sistema delle autonomie della Valle d'Aosta) e particolarmente l'art. 23 in materia di competenze della Giunta comunale;
- la Legge Regionale 6 agosto 2007, n. 19 (Nuove disposizioni in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi);
- la Legge Regionale 23 luglio 2010, n. 22 (Nuova disciplina dell'organizzazione dell'Amministrazione regionale e degli enti del comparto unico della Valle d'Aosta.) e in particolare gli artt. 3 "Funzioni della direzione politico-amministrativa" e 4 "funzioni della direzione amministrativa";
- lo Statuto comunale così come adottato con deliberazione del Consiglio comunale n. 52 del 11/11/2002 e particolarmente l'art. 21 in materia di competenze della Giunta comunale;
- la deliberazione del Consiglio comunale **n. 10 del 12/02/2020** con la quale si approvava il bilancio di previsione pluriennale 2020/2022 e il D.U.P.S. (documento unico di programmazione semplificato) per il triennio 2020/2022;
- la deliberazione della Giunta comunale **n. 39 del 26/03/2020** con la quale si assegnavano ai responsabili di servizio le quote di bilancio ai sensi dell'art. 46 comma 5 della L.R. 7/12/1998 n. 54 e dell'art. 169 del D.Lgs. 267/2000;

VISTO altresì:

- il parere favorevole espresso dal Responsabile del Servizio, competente per materia, in ordine alla regolarità tecnica della proposta di deliberazione, ai sensi dell'art. 33, comma 3 dello Statuto Comunale;
- il parere favorevole espresso dal Responsabile dell'Area contabile in ordine alla regolarità contabile attestante la copertura finanziaria della spesa, nell'ambito dei principi di gestione del bilancio per l'effettuazione delle spese, ai sensi degli art. 183 e 184 del T.U. 18 agosto 2000, n. 267, dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e del vigente Regolamento Comunale di Contabilità;
- il parere di legittimità espresso dal Segretario Comunale, ai sensi dell'art. 49bis, comma 1 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e ai sensi dell'art. 9, lettera d), della legge regionale 19 agosto 1998 n. 46 così come sostituito dall'art. 6 comma 1 della L.R. n. 14 in data 09.04.2010;

Ad unanimità di voti espressi in forma palese, per alzata di mano;

DELIBERA

Per le motivazioni di fatto e di diritto sopra esposte, che qui si intendono riportate e trascritte per far parte integrante e sostanziale del presente atto:

1. DI CONCEDERE un contributo straordinario, ai sensi dell'art. 7 del vigente regolamento comunale sui contributi e nel rispetto dei principi di sussidiarietà tesi al perseguimento di interessi collettivi sopra enunciati a favore:

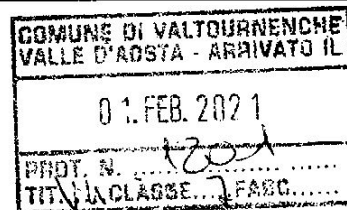
- dell'ASD **Club de Ski Valtournenche** con sede in Valtournenche, loc. Crépin n. 8A – C.F. 012554720079, fino all'importo massimo di **€ 5.100,00**;
 - dell'ASD **Azzurri del Cervino** con sede in Valtournenche, loc. Breuil-Cervinia – C.F. 01150570073, fino all'importo massimo di **€ 900,00**;
2. DI SPECIFICARE che il presente contributo straordinario è concesso per favorire il tendenziale pareggio di bilancio delle attività in premessa indicate e per un importo massimo lordo di € 100,00 per ogni atleta residente nel comune di Valtournenche;
3. DI DEMANDARE al responsabile di spesa, individuato nel responsabile dell'area servizi SCTC, l'adozione degli atti amministrativi e contabili conseguenti e necessari alla corretta attuazione di quanto qui disposto, come di seguito specificato:
- assunzione di idoneo impegno di spesa a favore dei soggetti beneficiari sopra identificati per la somma complessiva massima di € 6.000,00 (al lordo delle imposte e delle ritenute di legge), con imputazione della stessa al bilancio di previsione 2020/2022, esercizio di esigibilità 2021, al Capitolo 2301/1, Missione 6, Programma 1, PDCF U1.04.04.01.001, ***in ottemperanza alle disposizioni ed entro i limiti, per ogni programma di bilancio, di cui all'art. 163 del D.lgs. 267/2000 (TUEL) in tema di esercizio provvisorio***;
 - eventuale liquidazione di uno o più acconti entro la percentuale complessiva del 60% dell'importo massimo qui stanziato, qualora vi siano i necessari presupposti giuridici, ai sensi e per gli effetti dell'art. 7, comma 12 del regolamento comunale in materia di contributi;
 - liquidazione del saldo finale previa verifica della documentazione prevista all'art. 7. commi 7, 8, 9 e 10 del regolamento comunale in premessa richiamato;
4. DI DARE ATTO che dell'attribuzione del vantaggio economico di cui in premessa dovrà essere data idonea pubblicità ai sensi di quanto disposto dal D.lgs. 14/03/2013 n. 33;
5. DI DARE idonea comunicazione di quanto qui disposto:
- al responsabile di spesa, per opportuna conoscenza e per l'adempimento di quanto di propria competenza;
 - ai beneficiari del contributo per opportuna conoscenza.

Approvato e sottoscritto con firma digitale:

Il Sindaco
MAQUIGNAZ JEAN ANTOINE

Il Segretario Comunale
Dott.ssa MACHET CRISTINA

RISERVATO UFFICIO PROTOCOLLO



Al Sindaco
Comune di Valtournenche

RICHIESTA DI CONCESSIONE DI CONTRIBUTO STRAORDINARIO

Il/la sottoscritto/a MANUEL RINO CARROZZA			
Codice fiscale CRRMLR80S18A326I			
Cittadinanza ITALIANA			
Nato/a a AOSTA	Prov. AO	il 18/11/1980	
Residente in VALTOURNENCHE	Prov. AO	CAP 11028	
Via/Fraz/Loc. FRAZIONE MONTAZ		n° 52	
e-mail clubdeski.scialpino@gmail.com	Telefono 3395456421		
PEC skivaltournenche@igalmail.it			
☐ Permesso	☐ Carta di soggiorno n°	Valido dal	al
In qualità di Presidente			
Dell'ente/associazione ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE			
CF/Partita IVA 012554720079			
Con sede in VALTOURNENCHE	Prov. AO	CAP 11028	
Via/Fraz/Loc. CREPIN		n° 8A	

CHIEDE

la concessione di un contributo straordinario per l'anno 2021

A sostegno della seguente iniziativa: ALLENAMENTI ATLETI SCI CLUB IN EMERGENZA COVID-19	
☒	Meglio specificata nella relazione dettagliata in allegato alla presente richiesta Per l'acquisto dei seguenti beni/attrezzature/equipaggiamenti/materiale vario:
☐	Meglio specificati nella previsione di spesa dettagliata in allegato alla presente richiesta

Consapevole delle responsabilità penali e civili derivanti in caso di dichiarazioni false e mendaci, ai sensi del DPR 445/2000, e informato/a che i dati forniti potranno essere utilizzati ai sensi del DLgs 196/2003

DICHIARA

- che l'associazione/ente non si trova in pregresse situazioni debitorie nei confronti dell'Amministrazione comunale;
- ai fini dell'applicazione della ritenuta del 4%, prevista dall'art. 28, comma 2, DPR n. 600/29.9.1973, il contributo oggetto della richiesta a cui viene allegata la presente dichiarazione è da considerarsi come segue:

☐	SOGGETTO A RITENUTA: l'ente beneficiario, pur non svolgendo attività commerciale in via esclusiva o principale, destina il contributo alla riduzione di oneri gestionali o alla copertura di disavanzi di gestione cui concorrono entrate derivanti da attività di natura commerciale
☒	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo è destinato unicamente alla copertura di spese o di disavanzi alla cui formazione concorrono solo entrate di carattere istituzionale ¹
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: l'ente beneficiario è un'organizzazione non lucrativa di utilità sociale – ONLUS – (organizzazione iscritta nel registro provinciale di volontariato, cooperativa sociale, ecc., di cui all'art. 10, DLgs n. 460/97) ²
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo è destinato unicamente alla copertura di spese sostenute per la frequenza o lo svolgimento di corsi di formazione
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo viene dichiarato esente dalla ritenuta medesima in virtù di un'espressa deroga ai sensi della legge ³

¹ Rif. art. 143, comma 1, e art. 144, comma 2, DPR 917/22.12.1986: le entrate derivano esclusivamente dai contributi dei soci o degli enti pubblici e comunque, anche nel caso in cui ci fossero entrate di altro genere di natura commerciale, queste ultime vengono gestite con contabilità separata rispetto a quella istituzionale per la quale si richiede il contributo.

² Rif. art. 16 DLgs. 460/97.

³ Indicare gli estremi della disposizione normativa.

- che l'imposta sul valore aggiunto relativa alla documentazione di spesa è:

☐	DETRAIBILE IN MANIERA INTEGRALE
NON DETRAIBILE:	
☒	in quanto non viene svolta attività soggetta ad IVA
☒	in quanto viene svolta esclusivamente attività esente da IVA ex art. 10 - DPR 633/72
☐	in quanto l'IVA viene assolta ai sensi della L 66/92 e 398/91
☐	Altro (specificare): _____
☐	PARZIALMENTE DETRAIBILE in quanto viene svolta sia attività soggetta ad IVA, in regime ordinario, sia attività esente. Specificare la percentuale di detraibilità (art 19, comma 5 DPR 633/72): _____

- di aver preso visione delle disposizioni contenute nel regolamento adottato dal Comune in indirizzo.

SI IMPEGNA

- a presentare, a conclusione dell'iniziativa, la seguente documentazione:
 - consuntivo delle entrate e delle uscite, relativo all'intervento oggetto di contributo, nel quale dovrà risultare, tra le entrate, l'intervento finanziario concesso;
 - fatture o ogni altro documento giustificativo delle spese dell'intervento oggetto di contributo;
 - dichiarazione, sottoscritta dal legale rappresentante, con la quale si attesta l'entità di eventuali contributi concessi da altri enti e che l'intervento oggetto di contributo è stato svolto secondo la relazione ed il preventivo presentati;

- d) dichiarazione, sottoscritta dal legale rappresentante, relativa al regime fiscale;
- e) dichiarazione sostitutiva di certificazione da cui risulti che il legale rappresentante è abilitato a riscuotere in nome e per conto dell'ente o dell'associazione che rappresenta;
- ad utilizzare il contributo esclusivamente per gli scopi per i quali sarà eventualmente concesso e a presentare il relativo rendiconto;
- a comunicare tempestivamente ogni variazione ai dati riportati nella presente richiesta di contributo.

CHIEDE

- che il contributo straordinario sia accreditato sul seguente conto corrente intestato a

ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE		
Banca INTESA SAN PAOLO		
Filiale di AOSTA	Prov. AO	CAP 11100
IBAN IT19H0306909606100000172678		

Trasmette in allegato

☐	Relazione dettagliata sull'iniziativa programmata nella quale siano evidenziati gli scopi che l'ente o associazione intende perseguire
☒	Previsione di spesa dettagliata con l'indicazione delle risorse con le quali l'ente o l'associazione richiedente intende farvi fronte

Per ogni comunicazione, contattare

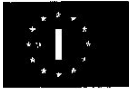
☒	L'indirizzo del richiedente		
☐	Il seguente indirizzo: Destinatario		
Comune di		Prov.	CAP
Via/Fraz/Loc.			n°
Telefono			
e-mail			

VALTOURNENCHE, 01/02/2021

Il/la dichiarante



Le istanze e le dichiarazioni possono essere presentate all'Amministrazione per via telematica secondo quanto indicato dall'apposito regolamento comunale per la presentazione di istanze e dichiarazioni per via telematica.



PATENTE DI GUIDA REPUBBLICA ITALIANA

1. CARROZZA
2. MANUEL RINO
3. 18/11/80 AOSTA (AO)
- 4a. 27/04/2019 4c. MIT-UCO
- 4b. 18/11/2029
5. U11L12623H
- 7.



Manuel Rino

AMB

9.	10.	11.	12.
AM	19/01/13	18/11/29	
A1			
A2			
A			
B1			
B	23/04/99	18/11/29	
C1			
C			
D1			
D			
BE			
C1E			
CE			
D1E			
DE			

1. Cognome 2. Nome 3. Data e luogo di nascita 4a. Data del rilascio
4b. Data di scadenza 4c. Rilasciata da 5. Numero della patente
10. Valida dal 11. Valida fino al 12. Codici

STIPULAZIONE DELL'INSESSUALITÀ

AI 1030805

71 AQ50149645

PAGATA 12/01/2021



CERVINO S.p.A.
CAPITALE SOCIALE IN EURO:
deliberato € 54.600.546,00
sottoscritto € 54.600.546,00
versato € 54.600.546,00
Reg. Impr. di Aosta n. 00041720079
REA Aosta n. 23540
Cod. Fisc. e Part. IVA 00041720079

Spedito a:
A.S.D. CLUB DE SKI VALTOURNENCHE
FRAZIONE CREPIN, 8/A
11028 VALTOURNENCHE AO

Spett.le
A.S.D. CLUB DE SKI VALTOURNENCHE
FRAZIONE CREPIN, 8/A
11028 VALTOURNENCHE AO

Fattura num. 8 10/01/2021 Cliente 104798 P.IVA/Cod.F. 01254720079 Pagina 1

Pagam. Bonifico a ricevimento fattura Sconti
Banca Azienda 00000 00000 C/C

Articolo	Descrizione	Quantità UM	Prezzo	Sconti	Importo IVA
FTA-006	SERVIZI PER ORGANIZZAZIONE PISTA PERIODO FESTIVITA' NATALIZIE 28/12/2020-06/01/2021	1,00 NR	7.786,89		7.786,89 22

Netto 7.786,89

IVA	Imponibile	Imposta	IVA	Imponibile	Imposta
22	7.786,89	1.713,12			

Acconti/Sconti
Imposta 1.713,12
Tot.fattura EUR 9.500,01
Sconto pagam.

Netto a pagare 9.500,01



Sede legale: Piazzale Funivie - 11021 BREUIL-CERVINIA (AO)
Tel +39.0166.944.311 - Fax +39.0166.944.399 - O +39.0166.944.380/81 - E-mail: info@cervinospa.com
www.cervinia.it

Tabella 1

Atleti	Residenza
Budelli Vittorio	Via Bassetti 14, 21013 Gallarate (VA)
Marchetti Ciro	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Silva Stefano	Via Duglio 7/a Gravellona
Pieller Luis	Frazione Baraveyes 35, Feris
Antonini Damiano Diodato	Via Bardonec 8 frazione Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Bertazzi Matteo	Via B Marleno 30 Milano
Budelli Camillo	Via Bassetti 14, 21013 Gallarate (VA)
Cogli Andre	Frazione Delle, 11028 Valloermence (AO)
Correda Guglielmo	Sueda Cielo Alto SRG, Condominio L. Coquile, 11028 Valloermence (AO)
Ferretti Gabriele	Via Tommaso da Cazzaniga Milano
Gongi Sofia	Frazione Campolungo, 11028 Valloermence (AO)
Joyeuxaz Asia	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Maggi Sophie	Via Asigliano Vercelese 6, Torino
Ratti Elisa	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Sabatini Alicia	Sondr Schuss 1, 11028 Valloermence (AO)
Solbiati Pietro Luigi	Via Ponchielli 19, 21052 Busto Arsizio (VA)
Tenotto Edoardo	Frazione Delle, 11028 Valloermence (AO)
Adam Philippe	Frazione Delle, 11028 Valloermence (AO)
Albertalli Emma	Via Moncucco, Gavinate (VA)
Carrozza Alex	Charvensod 11020 Valletta (AO)
Chiozza Umberto	Via Champi 12, 15060 Borghetto di sorberà (AL)
Composto Lorenzo	Cond. Delle Pithon sinistra privata, 18, 11028 Valloermence (AO)
Macquignaz Cherie Delphine	Frazione Morini, 11028 Valloermence (AO)
Mari Nicolas	Via Cielo Alto 2, condominio L. Coquile, Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Mores Marie	Frazione Delle, 11028 Valloermence (AO)
Pieller Rafael	Frazione Baraveyes 35, Feris
Pozzi Valentin	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Rebecchi Camilla	Via Matilde di Canossa 11, 42020 Quattro Castella (RE)
Bertazzi Marina	Via B Marleno 30 Milano
Corbelli Paolo	Via Clonarda 61 Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Lucas Sofia	Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Moggi Martino	Route de la Floretaz 73, 1275 Cheserex (VD) svizzera
Ottavio Pietro	Via Franchete 31/A
Pregolato Elisa	Via Trento 1, 16145 Genova
Sabatini Matteo	Sondr Schuss 1, 11028 Valloermence (AO)
Sabatini Elisa	Via Guido Rey 28 Breuil Cervinia, 11028 Valloermence (AO)
Solbiati Tommas Luigi	Via Ponchielli 19, 21052 Busto Arsizio (VA)
Valente Federico	Via Pinerolo 74/A, 20151 Milano
Carrozza Leonardo	Vicolo Manni 1, 28010 Armeno (NO)
Albertalli Enrico	Via Moncucco, Gavinate (VA)
Balardi Matteo	Via Zanella 44/7, 20133 Milano
Bisattini Elvira	Via Ann. ADD. Cond. L., 11028 Valloermence (AO)
Bottino Alessandro	Via san Mazara 38 Genova
Carrozza Thomas	Charvensod 11020 Valpettaz (AO)

Cortesi Marco Luigi	Via Massimo D'Azeglio 10, Busto Arsizio
Crippa Alberto	Via Fontanile 631, 20090 Milano due Serate (MI)
Crippa Giulia	Viale Caterina da Forlì 52, 20146 Milano
D'Ippolito Arturo Livio	Via Volterra 15, Milano
Fantoli Matteo	Cond. Besen d'aren frazione Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Fantoli Valentina	Cond. Besen d'aren frazione Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Fumagalli Sofia	Via Panorama 14/A, Belgirate (VB)
Ham Joe	Frazione Lez, 11028 Valtournenche (AO)
Lonardoni Riccardo	Piazza san Francesco 3 Saronno
Macquignaz Anne Marie	Frazione Monte 87, 11028 Valtournenche (AO)
Montagna Arianna	Via Donizzetti 15, Melzo (MI)
Moras Luna	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Rebecchi Ludovica	Via Matilde di Canossa 11, 42020 Quattro Castella (RE)
Santa Sacchi Eleonora	Frazione Tournoudous, 11028 Valtournenche (AO)
Valente Martina	Via Pinerolo 74/A, 20151 Milano
Adami Matilde	Frazione Cigna 10, 11028 Valtournenche (AO)
Bassanelli Lorenzo	Via San Mirocle 4, 20138 Milano
Corbellini Peter	Via Giordani 81 Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Corsi Federico	Loc Alpe Chém, 11028 Valtournenche (AO)
Mardi Alessia	Via Cielo Alto 2, condominio 1, Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Rimoldi Beatrice	Via 4 Novembre 2, Parabiago
Sacchi Roberto	Via Giovanni Briosi 10, 20133 Milano
Sighi Margot	Piazza Lumbia Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Tirone Chiara	Via Pietro cossa 17 interno 8, 10146 Torino
Villari Viola	Frazione Breuil, 11028 Valtournenche (AO)
Agazzone Betatrice	Via Roma 41, Bogogno (NO)
Agazzi Carol	Frazione Cigna 80, 11028 Valtournenche (AO)
Brustia Sofia	Via Fossati 1/c 28100 Novara
Edini Renata	Frazione Tournoudous, 11028 Valtournenche (AO)
Facchini Elia	Loc Roven 3, Gressoney (AO)
Fedra Stefano	Loc Bepolingo, 11028 Valtournenche (AO)
Ferraris Luca	Frazione Monte 87, 11028 Valtournenche (AO)
Di Camillo Chiara	Via Giacomo Leopardi 13, Castello D'Agogna (PV)
Lami Alessandro	Strada Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Leonetti Ezio	Corso Racconigi 180/9, 10141 Torino
Lomovskikh Matvei	Saint Marcel, Loc Favèrge 29/2, 11020 (AO)
Lomovskikh Varvara	Saint Marcel, Loc Favèrge 29/2, 11020 (AO)
Longo Letizia	Via Cioralatore conde Romagnolo, 11028 Valtournenche (AO)
Lucat Arianna	Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Magnath Leonardo	Strada Funvic 91, 11028 Valtournenche (AO)
Polizangela	Frazione Breuil Cervinia, 11028 Valtournenche (AO)
Quaggetto Lorenzo	Via Giovanni Briosi 10, 20133 Milano
Rimoldi Lorenzo	Via 4 Novembre 2, Parabiago
Lami Guido	Viale Cortina D'Ampezzo 60, 00135 Roma
Aimo Boot Giovanni	Via Repubblica 44, Torino
Barbero Carloalberto	Via Garibaldi 84, 27058 Vocherà (PV)
Belumè Veronica	Via Vicari 30, 6900 Lugano
Bentini Matilde Daniela	Frazione Tournoudous, 11028 Valtournenche (AO)

Bich Susanna	Frazione Cielo 46, 11028 Valloermate (AO)
Canel Silvia	Breda Cavallia 110, 11028 Valloermate (AO)
Chatrian Corinne	Frazione Champagne 66, 11020 Torgnon (AO)
Ducly Glada	Frazione Corgnolez 146, 11020 Chamolais (AO)
Hain Kristien	Frazione Loc 16, 11028 Valloermate (AO)
Herrin Sara	Frazione Cielo 116, 11028 Valloermate (AO)
Longo Lara	Via Cielo alle case, Romagnia 110, 11028 Valloermate (AO)
Macchi Gaia	Piazza Giuseppe Grandi 15, Milano
Magnoli Alegrè	Strada F. d'Arce 81, 11028 Valloermate (AO)
Mantio Luciana	Strada del Glanin 8, 11028 Valloermate (AO)
Mescatelli Camilla	Rozzolo in Planca 1, 11028 Valloermate (AO)
Muzzini Federico	Via Eduardo Traverso 13/14, 16146 Genova
Petrali Melania	Breda Cavallia 110, 11028 Valloermate (AO)
Revil Corinne	Loc Torillo 65, 11029 Verres (AO)
Solbiati Carlo Luigi	Via Ponchielli 19, 21052 Busto Arsizio (VA)

RESIDENTI VDA

RESIDENTI VALTOURNENICHE

RESIDENTI VDA	RESIDENTI VALTOURNENICHE
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30
31	31
32	32
33	33
34	34
35	35
36	36
37	37
38	38
39	39
40	40
41	41
42	42
43	43
44	44
45	45
46	46
47	47
48	48
49	49
50	50
51	51
52	52
53	53
54	54
55	55
56	56
57	57
58	58
59	59
60	60
61	61
62	62
63	63
64	64
65	65
66	66
67	67
68	68
69	69
70	70
71	71
72	72
73	73
74	74
75	75
76	76
77	77
78	78
79	79
80	80
81	81
82	82
83	83
84	84
85	85
86	86
87	87
88	88
89	89
90	90
91	91
92	92
93	93
94	94
95	95
96	96
97	97
98	98
99	99
100	100

Beu Tramite Internet Banking

Importo:

-9.500,00 €

Data Contabile:

12.01.2021

Data Valuta:

11.01.2021

01210111088gkd

Notprovided030692366231501048016003168

01itbonifico Da Voi Disposto A Favore Di:Cervino

S.P.Apagamento Piste Periodo Natalizio

COMUNE DI VALTOURNENICHE VALLE D'AOSTA - ARRIVATO IL
10.FEB.2021
PROT. N. 1617
TIT. CLASSE 7 FASC.

RISERVATO UFFICIO PROTOCOLLO

Al Sindaco/Presidente

VALTOURNENICHE

RICHIESTA DI CONCESSIONE DI CONTRIBUTO STRAORDINARIO

Il/la sottoscritto/a	ALAIN SELETTO		
Codice fiscale	SLT LNA 77C20 A326 U		
Cittadinanza	ITALIANA		
Nato/a a	AOSTA	Prov.	AO il 20.03.77
Residente in	VALTOURNENICHE	Prov.	AO CAP 11028
Via/Fraz/Loc.	FR. BREUIL CERVINIA	n°	/
e-mail	info@azzurriodelcervino.it	Telefono	338 3247502
PEC	A06L@pec.it		
☐ Permesso	☐ Carta di soggiorno n°	Valido dal	al
In qualità di	PRESIDENTE		
Dell'ente/associazione	SCI CLUB AZZURRI DEL CERVINO ASD		
CF/Partita IVA	01150570073		
Con sede in	VALTOURNENICHE	Prov.	AO CAP 11028
Via/Fraz/Loc.	FR. BREUIL CERVINIA	n°	/

CHIEDE

la concessione di un contributo straordinario per l'anno 2020/2021 di € 400,00

A sostegno della seguente iniziativa:	
☒	ALLENAMENTI RAGAZZI SCI CLUB NEL RISPETTO DELLA NORMATIVA COVID DURANTE LE VACANZE DI NATALE PER ATLETI RESIDENTI
Meglio specificata nella relazione dettagliata in allegato alla presente richiesta	
Per l'acquisto dei seguenti beni/attrezzature/equipaggiamenti/materiale vario:	
☒	ACQUISTO PISTE ALLENAMENTO DOC. CERVINO SPA.
Meglio specificati nella previsione di spesa dettagliata in allegato alla presente richiesta	

Consapevole delle responsabilità penali e civili derivanti in caso di dichiarazioni false e mendaci, ai sensi del DPR 445/2000, e presa visione dell'informativa in materia di protezione dei dati personali, ai sensi degli artt. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016, disponibile sul sito web dell'Ente al quale è rivolta l'istanza o reperibile nei locali dello stesso,

DICHIARA

- che l'associazione/ente non si trova in pregresse situazioni debitorie nei confronti dell'Amministrazione;
- ai fini dell'applicazione della ritenuta del 4%, prevista dall'art. 28, comma 2, DPR n. 600/29.9.1973, il contributo oggetto della richiesta a cui viene allegata la presente dichiarazione è da considerarsi come segue:

☐	SOGGETTO A RITENUTA: l'ente beneficiario, pur non svolgendo attività commerciale in via esclusiva o principale, destina il contributo alla riduzione di oneri gestionali o alla copertura di disavanzi di gestione cui concorrono entrate derivanti da attività di natura commerciale
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo è destinato unicamente alla copertura di spese o di disavanzi alla cui formazione concorrono solo entrate di carattere istituzionale ¹
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: l'ente beneficiario è un'organizzazione non lucrativa di utilità sociale – ONLUS – (organizzazione iscritta nel registro provinciale di volontariato, cooperativa sociale, ecc., di cui all'art. 10, DLgs n. 460/97) ²
☒	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo è destinato unicamente alla copertura di spese sostenute per la frequenza o lo svolgimento di corsi di formazione
☐	NON SOGGETTO A RITENUTA: il contributo viene dichiarato esente dalla ritenuta medesima in virtù di un'espressa deroga ai sensi della legge _____ ³ .

¹ Rif. art. 143, comma 1, e art. 144, comma 2, DPR 917/22.12.1986: le entrate derivano esclusivamente dai contributi dei soci o degli enti pubblici e comunque, anche nel caso in cui ci fossero entrate di altro genere di natura commerciale, queste ultime vengono gestite con contabilità separata rispetto a quella istituzionale per la quale si richiede il contributo.

² Rif. art. 16 DLgs. 460/97.

³ Indicare gli estremi della disposizione normativa.

- che l'imposta sul valore aggiunto relativa alla documentazione di spesa è:

☐	DETRAIBILE IN MANIERA INTEGRALE
NON DETRAIBILE:	
☐	in quanto non viene svolta attività soggetta ad IVA
☒	in quanto viene svolta esclusivamente attività esente da IVA ex art. 10 - DPR 633/72
☒	in quanto l'IVA viene assolta ai sensi della L 66/92 e 398/91
☐	Altro (specificare): _____
☐	PARZIALMENTE DETRAIBILE in quanto viene svolta sia attività soggetta ad IVA, in regime ordinario, sia attività esente. Specificare la percentuale di detraibilità (art 19, comma 5 DPR 633/72): _____

- di aver preso visione delle disposizioni contenute nel regolamento adottato dall'ente in indirizzo.

SI IMPEGNA

- a presentare, a conclusione dell'iniziativa, la seguente documentazione:
 - a) consuntivo delle entrate e delle uscite, relativo all'intervento oggetto di contributo, nel quale dovrà risultare, tra le entrate, l'intervento finanziario concesso;
 - b) fatture, riepilogo delle fatture o ogni altro documento giustificativo delle spese dell'intervento oggetto di contributo;
 - c) dichiarazione, sottoscritta dal legale rappresentante, con la quale si attesta l'entità di eventuali contributi concessi da altri enti e che l'intervento oggetto di contributo è stato svolto secondo la relazione ed il preventivo presentati;
 - d) dichiarazione, sottoscritta dal legale rappresentante, relativa al regime fiscale;
 - e) dichiarazione sostitutiva di certificazione da cui risulti che il legale rappresentante è abilitato a riscuotere in nome e per conto dell'ente o dell'associazione che rappresenta;
- ad utilizzare il contributo esclusivamente per gli scopi per i quali sarà eventualmente concesso e a presentare il relativo rendiconto;
- a comunicare tempestivamente ogni variazione ai dati riportati nella presente richiesta di contributo.

CHIEDE

- che il contributo straordinario sia accreditato sul seguente conto corrente intestato a

AZZURRI DEL CERVINO ASD		
Banca UNICREDIT SPA		
Filiale di BREUIL CERVINIA	Prov. AO	CAP 11028
IBAN IT-17N0200831680000101092271		

Trasmette in allegato

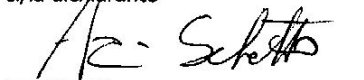
☒	Relazione dettagliata sull'iniziativa programmata nella quale siano evidenziati gli scopi che l'ente o associazione intende perseguire
☒	Previsione di spesa dettagliata con l'indicazione delle risorse con le quali l'ente o l'associazione richiedente intende farvi fronte

Per ogni comunicazione, contattare

☒	L'indirizzo del richiedente		
☒	Il seguente indirizzo: Destinatario		
Comune di	Prov.	CAP	
Via/Fraz/Loc.		n°	
Telefono			
e-mail			

Breuil Cervinia, 09.02.2021

Il/la dichiarante



Se la dichiarazione non è firmata in presenza dell'addetto, allegare fotocopia di un documento d'identità del sottoscrittore.

Firma

USCITE – Costi per la realizzazione dell'intervento straordinario

€

€ 900,00

ACQUISTO PISTE CERVINO
VACANZE DI NATALE PER
ATLETI RESIDENTI A
VALTOURNENCHE

TOTALE € 0,00

€

€ zero

Contributi richiesti ad altri enti pubblici e privati (specificare):

Attività commerciali

Sponsorizzazioni (specificare):

Altro (specificare):

TOTALE € 0,00

Contributo richiesto all'ente in indirizzo

900,00

SCI CLUB AZZURRI DEL CERVINO ASD

PREVISIONE E CONSUNTIVO DI SPESA

ACQUISTO PISTE ALLENAMENTO DA CERVINO SPA DURANTE LE
VACANZE DI NATALE PER ATLETI RESIDENTI A VALTOURNENCHE

N. ATLETI RESIDENTI PARTECIPANTI AGLI ALLENAMENTI

27/12/2020	N. 9
28/12/2020	N. 9
29/12/2020	N. 9
30/12/2020	N. 9
31/12/2020	N. 9
02/01/2021	N. 9
03/01/2021	N. 9
04/01/2021	N. 9
05/01/2021	N. 9
06/01/2021	N. 9

TOTALE SPESE	€ 900,00
--------------	----------

IL NUMERO DI ATLETI INDICATI RIGUARDA GLI ATLETI FISI
RESIDENTI A VALTOURNENCHE APPARTENENTI ALLE CATEGORIE SUPERBABY,
BABY, CUCCIOLI, RAGAZZI, ALLIEVI E GIOVANI.

SCI CLUB AZZURRI DEL CERVINO ASD

**ACQUISTO PISTE ALLENAMENTO DA CERVINO SPA
DURANTE LE VACANZE DI NATALE
PER ATLETI DI INTERESSE NAZIONALE**

RELAZIONE

A causa delle restrizioni, imposte dalla normativa vigente in relazione alla pandemia, che hanno determinato la chiusura degli impianti sciistici fatta eccezione per gli atleti di interesse nazionale, le Società di Impianti a Fune della Valle d'Aosta a partire dal 27/12/2020 richiedono agli sci club un contributo fisso a giornata per la copertura delle cd spese vive.

L'ammontare del contributo per le vacanze di Natale, da corrispondere alla Cervino spa era di € 2.500,00 giornalieri da ripartire tra gli sci club partecipanti a ciascuna giornata di allenamento. Pertanto previo accordo tra gli sci Club locali si è concordato di richiedere, per tutta la durata delle vacanze di Natale, a ciascun atleta un contributo di € 100,00.

PARERE DI REGOLARITA' TECNICA

Sulla proposta n. 148/2021 del AREA Area Servizi S.C.T.C. (sociale-cultura-turismo-commercio) ad oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19 si esprime parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica ai sensi dell'articolo 33, comma 3 del vigente Statuto Comunale;

Valtournenche li, 16/02/2021

Sottoscritto dal Responsabile
(MANTEGARI RICCARDO)
con firma digitale

PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE

Sulla proposta n. 148/2021 del AREA Area Servizi S.C.T.C. (sociale-cultura-turismo-commercio) ad oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19 si esprime parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità contabile attestante la copertura finanziaria della spesa, nell'ambito dei principi di gestione del bilancio per l'effettuazione delle spese, ai sensi degli art. 183 e 184 del T.U. 18 agosto 2000, n 267, dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e del vigente Regolamento Comunale di Contabilità.

Valtournenche li, 17/02/2021

Sottoscritto dal Responsabile
(MACHET CRISTINA)
con firma digitale

PARERE DI LEGITTIMITA'

Sulla proposta n. 148/2021 del AREA Area Servizi S.C.T.C. (sociale-cultura-turismo-commercio) ad oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19 si esprime parere FAVOREVOLE ai sensi dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54, sotto il profilo della legittimità.

Valtournenche li, 17/02/2021

Sottoscritto dal Segretario Comunale
(MACHET CRISTINA)
con firma digitale

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Delibera N. 21 del 17/02/2021

Oggetto: CONCESSIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO AGLI SCI CLUB ASD CLUB DE SKI VALTOURNENCHE E AZZURRI DEL CERVINO ASD A TITOLO DI SOSTEGNO DELLE MAGGIORI SPESE SOSTENUTE PER GLI ALLENAMENTI DEGLI ATLETI RESIDENTI A CAUSA DELLE MISURE DI CONTENIMENTO DELLA PANDEMIA DA SARS-COVID-19.

Attesto che la presente delibera verrà pubblicata all'Albo Pretorio di questo Comune per quindici giorni consecutivi e precisamente dal 22/02/2021 al 09/03/2021 ai sensi dell'art. 52 bis della L.R. 07/12/1998 n. 54 e ss.mm.ii. e che la stessa è esecutiva a far data dal primo giorno di pubblicazione ai sensi dell'art 52 ter della L.R. 07/12/1998 n. 54 e ss.mm.ii

Valtournenche li, 22/02/2021

Sottoscritta dal Segretario Comunale
(MACHET CRISTINA)
con firma digitale